

SỔ THÁNG 09



THÔNG TIN HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN



ĐẠI HỌC QUỐC GIA HÀ NỘI
TRƯỜNG ĐẠI HỌC NGOẠI NGỮ

THÔNG TIN HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN

SỐ THÁNG 09 NĂM 2023

A. HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN TRONG ĐÀO TẠO

1. Khai giảng khóa đào tạo Đại học Văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh cho cán bộ Học viện Chính trị năm 2023 5
2. Khai giảng khóa đào tạo Đại học Văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh cho cán bộ công an tỉnh Lai Châu năm 2023 5
3. Khai giảng khóa đào tạo trao đổi cho lưu học sinh Trường Đại học Dân tộc Quảng Tây, Trung Quốc năm học 2023-2024 6
4. Trao học bổng KF – Samsung 2023 cho 35 sinh viên ULIS 6
5. Làm việc với Phòng GD&ĐT quận Bắc Từ Liêm 7
6. Khai giảng khóa đào tạo Đại học Văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh cho cán bộ Trường Sĩ quan Lục quân 1 khóa 4 7
7. Khai giảng khóa đào tạo đại học Văn Bằng 2 ngành Ngôn ngữ Anh hệ vừa làm vừa học cho cán bộ Trường Sĩ quan Chính trị 8
8. Làm việc với Sở Giáo dục và Đào tạo Bắc Ninh 8

THÔNG TIN HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN

SỐ THÁNG 09 NĂM 2023

9. Đoàn Trường THCS Ngoại ngữ giành 04 giải VÀNG tại YOUTH FRIENDS FESTIVAL 2023 ở Indonesia 9
10. ULIS tham dự hoạt động chào mừng Quốc khánh các nước đối tác 9
11. Làm việc với hội đồng Mỹ (American Council) 10

B. HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN TRONG NGHIÊN CỨU KHOA HỌC VÀ CHUYỂN GIAO TRI THỨC

1. Trường Đại học Ngoại ngữ, ĐHQGHN phối hợp tổ chức Hội thảo “Các vấn đề Việt ngữ học” với Đại học Zurich, Thụy Sĩ 12
2. ULIS tham gia Hội thảo thường niên lần thứ 9 của Hiệp hội Khảo thí châu Á (AALA) và Diễn đàn chuyên môn về kiểm tra đánh giá tiếng Anh ở châu Á (AFELTA) tại Nhật Bản 12

C. HỢP TÁC VÀ PHÁT TRIỂN TRONG CÔNG TÁC PHỤC VỤ CỘNG ĐỒNG

1. ULIS đồng hành cùng Thương Thương Handmade 14

**HỢP TÁC
VÀ PHÁT TRIỂN
TRONG ĐÀO TẠO**

KHAI GIẢNG KHÓA ĐÀO TẠO ĐẠI HỌC VĂN BẰNG 2 HỆ VỪA LÀM VỪA HỌC NGÀNH NGÔN NGỮ ANH CHO CÁN BỘ HỌC VIỆN CHÍNH TRỊ NĂM 2023

Ngày 06/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội phối hợp với Học viện Chính trị, Bộ Quốc phòng tổ chức Lễ khai giảng khóa đào tạo Đại học văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh (khóa QH.2023.F.2.E) cho 45 đồng chí là cán bộ, giảng viên của Học viện.

Đại diện Học viện Chính trị, Thiếu tướng Nguyễn Văn Tháp, Phó Chính ủy Học viện cho biết trong suốt nhiều năm học qua, Nhà trường đã và đang triển khai nhiều biện pháp xây dựng đội ngũ vững mạnh cả sức và trí. Một trong những yếu tố quan trọng hàng đầu để đáp ứng nhiệm vụ xây dựng quân đội trong xu thế hội nhập quốc tế là nâng cao trình độ ngoại ngữ, tin học cho cán bộ, giảng viên và học viên trong Trường. Cùng với đó, ông cũng thể hiện mong muốn được tiếp tục hợp tác, trao đổi giữa hai nhà trường để mối quan hệ giữa hai trường ngày càng chặt chẽ, sâu sắc hơn.



KHAI GIẢNG KHÓA ĐÀO TẠO ĐẠI HỌC VĂN BẰNG 2 HỆ VỪA LÀM VỪA HỌC NGÀNH NGÔN NGỮ ANH CHO CÁN BỘ CÔNG AN TỈNH LAI CHÂU NĂM 2023



Ngày 08/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã phối hợp với Công an tỉnh Lai Châu tổ chức Lễ khai giảng khóa đào tạo Đại học văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh (khóa QH.2023.F.2.E) cho 56 đồng chí là cán bộ công an Tỉnh.

Phát biểu tại lễ khai giảng, TS. Nguyễn Xuân Long – Hiệu trưởng Trường Đại học Ngoại ngữ đã gửi lời chúc mừng đến 56 tân sinh viên của Nhà trường. Phát biểu chỉ đạo, Đại tá Nguyễn Việt Giang – Giám đốc Công an tỉnh Lai Châu nhấn mạnh vai trò và sự cần thiết khi mở lớp Văn bằng 2, ngành ngôn ngữ Anh cho cán bộ chiến sĩ. Đồng chí cũng hi vọng Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học quốc gia Hà Nội sẽ phối hợp chặt chẽ với Công an Tỉnh mở nhiều lớp bồi dưỡng ngoại ngữ cho cán bộ chiến sĩ Công an Tỉnh. Nhân dịp này, Giám đốc Công an tỉnh Lai Châu đã trao giấy khen của Công an Tỉnh cho Khoa Đào tạo và Bồi dưỡng ngoại ngữ vì đã có thành tích xuất sắc trong công tác tham mưu, tuyển sinh đào tạo.

KHAI GIẢNG KHÓA ĐÀO TẠO TRAO ĐỔI CHO LƯU HỌC SINH TRƯỜNG ĐẠI HỌC DÂN TỘC QUẢNG TÂY, TRUNG QUỐC NĂM HỌC 2023-2024

Ngày 15/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã tổ chức Lễ Khai giảng khóa đào tạo trao đổi cho lưu học sinh Trường Đại học Dân tộc Quảng Tây, Trung Quốc năm học 2023-2024.

Phát biểu tại buổi lễ, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn đã gửi lời chào mừng đến các lưu học sinh Trung Quốc. Thầy tin rằng khóa học sẽ không chỉ đem lại kiến thức, kỹ năng mà còn là những trải nghiệm quý báu, những người bạn mới ở Việt Nam cho các bạn lưu học sinh. Bên cạnh đó, TS. Hoa Ngọc Sơn cũng hy vọng các bạn tích cực chăm chỉ học tập để nâng cao trình độ tiếng Việt của mình.

Cũng tại lễ khai giảng, Phó Trưởng phòng phụ trách Phòng Hợp tác và Phát triển, thầy Lưu Mạnh Kiên đã gửi lời chúc sức khỏe tới các sinh viên và động viên các bạn nỗ lực học tập, khám phá trải nghiệm tại Việt Nam.

Khép lại chương trình là phần chụp ảnh lưu niệm. Sau đó, các sinh viên đã hoàn tất thủ tục nhập học và tham quan khuôn viên trường.



TRAO HỌC BỔNG KF – SAMSUNG 2023 CHO 35 SINH VIÊN ULIS



Ngày 19/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã tổ chức Lễ trao học bổng KF – Samsung 2023 cho 35 sinh viên Khoa NN&VH Hàn Quốc có thành tích xuất sắc.

Phát biểu tại buổi lễ, Phó Hiệu trưởng Lâm Quang Đông trân trọng gửi lời cảm ơn Quỹ học bổng Korea Foundation – Samsung trong những năm qua đã có nhiều đóng góp cho sự phát triển của Nhà trường. Chương trình học bổng này là sự hỗ trợ giàu ý nghĩa nhân văn và có giá trị cả về mặt vật chất lẫn tinh thần động viên cho các em sinh viên để các em nỗ lực học tập đạt thành tích cao hơn nữa trong tương lai.

Ông Choi Jae Jin – Trưởng Văn phòng Đại diện Korea Foundation đã cảm ơn sự đón tiếp nồng hậu từ phía lãnh đạo Nhà trường, lãnh đạo Khoa NN&VH Hàn Quốc dành cho đoàn. Ông cũng gửi lời động viên đến các em sinh viên hãy luôn dốc hết tâm sức tập trung học tập để hiện thực hóa ước mơ của mình trong tương lai.



LÀM VIỆC VỚI PHÒNG GD&ĐT QUẬN BẮC TỪ LIÊM

Ngày 21/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã có buổi làm việc với Phòng Giáo dục và Đào tạo quận Bắc Từ Liêm.

Phát biểu tại buổi làm việc, Hiệu trưởng Nguyễn Xuân Long đã giới thiệu về lịch sử phát triển của Nhà trường, những thành tích trong các lĩnh vực về đào tạo, khoa học công nghệ, hợp tác phát triển trong và ngoài nước; đồng thời khẳng định Nhà trường rất ủng hộ và muốn tham gia nhiều hơn vào các hoạt động phục vụ cộng đồng và hỗ trợ địa phương. Do đó, Trường Đại học Ngoại ngữ mong muốn hợp tác chặt chẽ và lâu dài với Phòng GD&ĐT quận Bắc Từ Liêm.

Để đáp lại, Trưởng Phòng GD&ĐT Bắc Từ Liêm, bà Nguyễn Thị Hương chia sẻ những kỳ vọng về việc hợp tác tích cực giữa hai bên trong việc phát triển giáo dục ngắn hạn, trung hạn và dài hạn. Phòng sẽ tham mưu, đề xuất để quận Bắc Từ Liêm phối hợp hỗ trợ và tạo điều kiện thực tập cho sinh viên của Nhà trường nhằm nâng cao chất lượng đội ngũ của Quận cũng như hỗ trợ các sinh viên phát triển thêm kỹ năng và mở rộng kiến thức.



KHAI GIẢNG KHÓA ĐÀO TẠO ĐẠI HỌC VĂN BẰNG 2 NGÀNH NGÔN NGỮ ANH HỆ VỪA LÀM VỪA HỌC CHO CÁN BỘ TRƯỞNG SĨ QUAN LỤC QUÂN 1 KHÓA 4



Ngày 26/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội phối hợp với Trường Sĩ quan Lục quân 1, Bộ Quốc phòng tổ chức Lễ khai giảng khóa đào tạo Đại học văn bằng 2 hệ vừa làm vừa học ngành Ngôn ngữ Anh khóa 4 cho 50 đồng chí là cán bộ, giảng viên.

Phát biểu tại buổi lễ, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn đã đại diện Trường Đại học Ngoại ngữ gửi lời chúc mừng 50 học viên tham gia khóa học đợt này. Ông khẳng định theo học chương trình đào tạo Đại học văn bằng 2, học viên không chỉ mở rộng kiến thức mà còn được trang bị các kỹ năng mềm để giao tiếp tốt hơn ngoài xã hội.

Cũng tại buổi lễ, Thiếu tướng – PGS. TS. Nguyễn Văn Thanh, một học viên khoá 1, hiện là Phó Hiệu trưởng Trường Sĩ quan Lục quân 1 cho biết Nhà trường đã và đang tích cực đẩy mạnh các hoạt động bồi dưỡng, phát triển năng lực cho đội ngũ cán bộ. Cùng với đó, ông cũng thể hiện mong muốn được tiếp tục hợp tác, trao đổi giữa hai Nhà trường để mối quan hệ giữa hai trường ngày càng chặt chẽ, sâu sắc hơn.

KHAI GIẢNG KHÓA ĐÀO TẠO ĐẠI HỌC VĂN BẰNG 2 NGÀNH NGÔN NGỮ ANH HỆ VỪA LÀM VỪA HỌC CHO CÁN BỘ TRƯỞNG SĨ QUAN CHÍNH TRỊ

Ngày 26/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội phối hợp với Trường Sĩ quan Chính trị, Bộ Quốc phòng tổ chức Lễ khai giảng khóa đào tạo Đại học văn bằng 2 ngành Ngôn ngữ Anh cho 51 cán bộ, giảng viên.

Phát biểu tại buổi lễ, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn đã gửi lời chúc mừng trúng tuyển khóa đào tạo cho 51 học viên. Nêu cao vai trò của tiếng Anh trong thời toàn cầu hóa hiện nay, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn mong muốn các học viên sẽ trau dồi, tích lũy thêm nhiều kiến thức, kỹ năng xuyên suốt khóa học, đồng thời hi vọng các tân sinh viên luôn giữ được nhiệt huyết, sự cần cù, quyết tâm trong học tập. Nhà trường cam kết sẽ tạo điều kiện tốt nhất để giảng dạy cũng như đảm bảo chất lượng cho các học viên.

Cũng tại buổi lễ, PGS. TS Kim Ngọc Đại – Phó Hiệu trưởng Trường Sĩ quan Chính trị cũng gửi tới 51 học viên lời chúc học tập tốt. Hơn hết, PGS. TS Kim Ngọc Đại hi vọng về sự hợp tác lần này và mong muốn sẽ có nhiều cơ hội trao đổi giữa hai trường hơn nhằm góp phần xây dựng mối quan hệ thêm bền chặt, khăng khít.



LÀM VIỆC VỚI SỞ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO TỈNH BẮC NINH



Ngày 29/09/2023, Đoàn công tác của Trường Đại học Ngoại ngữ, ĐHQGHN do Hiệu trưởng Nguyễn Xuân Long dẫn đầu đã có buổi làm việc với Sở Giáo dục và Đào tạo tỉnh Bắc Ninh.

Mở đầu buổi làm việc, Giám đốc Sở GD&ĐT tỉnh Bắc Ninh, ông Nguyễn Thế Sơn chào mừng đoàn làm việc của Trường ĐHNN, ĐHQGHN và mong muốn các hoạt động hợp tác với Nhà trường đi theo chiều sâu và rộng, và kỳ vọng rằng hợp tác với Trường ĐHNN, ĐHQGHN sẽ giúp bức tranh dạy và học ngoại ngữ của tỉnh Bắc Ninh khởi sắc trong thời gian tới.

Trong phiên thảo luận, lãnh đạo các đơn vị chức năng hai bên đã phân tích từng nội dung đề xuất và theo đó, Sở Giáo dục và Đào tạo tỉnh Bắc Ninh sẽ cử 16 cán bộ, giáo viên và học sinh thuộc trường THPT Chuyên Bắc Ninh tham dự sự kiện 10+ tại trường THPT Chuyên Ngoại ngữ vào ngày 01/10/2023.

ĐOÀN TRƯỜNG THCS NGOẠI NGỮ GIÀNH 04 GIẢI VÀNG TẠI YOUTH FRIENDS FESTIVAL 2023 Ở INDONESIA

Từ ngày 28 đến 30/9/2023, đoàn học sinh của Trường THCS Ngoại ngữ đã tham gia và xuất sắc giành được 04 giải VÀNG trong Lễ hội nghệ thuật tuổi trẻ YOUTH FRIENDS FESTIVAL 2023.

Nằm trong dự án kết nối những trái tim yêu nghệ thuật, tỏa sáng tài năng âm nhạc của những bạn nhỏ trong độ tuổi thanh thiếu niên, cuộc thi giao lưu nghệ thuật giới trẻ đã tổ chức hoành tráng tại thành phố Bali, Indonesia với sự tham gia đông đảo của các đoàn, cá nhân đến từ nhiều quốc gia trong khu vực Châu Á.

Cuộc thi lần này là một cơ hội vàng để các bạn nhỏ của Trường THCS Ngoại ngữ tỏa sáng trên sân khấu quốc tế. Với tài năng và sự kiên trì hăng say luyện tập, cô và trò trường THCS Ngoại ngữ đã xuất sắc mang về nhiều giải thưởng lớn trong cuộc thi năm nay.



ULIS THAM DỰ CÁC HOẠT ĐỘNG CHÀO MỪNG QUỐC KHÁNH CÁC NƯỚC ĐỐI TÁC



Nhằm thúc đẩy và tăng cường sự hợp tác với các đối tác quốc tế, trong tháng 09 năm 2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã tham dự các buổi lễ Chúc mừng Quốc khánh của các nước Saudi Arabia (22/09), Cộng hòa Nhân dân Trung Hoa (26/09), Indonesia (27/09) và Hàn Quốc (28/09).

Để chúc mừng Quốc khánh của các nước bạn, Hiệu trưởng Nguyễn Xuân Long, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn đã thay mặt Nhà trường đến tham dự và tặng những lẵng hoa tươi thắm.



LÀM VIỆC VỚI HỘI ĐỒNG MỸ (AMERICAN COUNCIL)

Ngày 20/09/2023, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã có buổi làm việc với Hội đồng Mỹ (American Council) về thỏa thuận hợp tác tiếp nhận sinh viên Mỹ đến ULIS học tập và trải nghiệm ngôn ngữ và văn hóa Việt Nam. Đây là buổi họp mặt đầu tiên đánh dấu cho sự hợp tác sắp tới giữa hai bên.

Tham dự cuộc họp, về phía Nhà trường có Phó Hiệu trưởng Lâm Quang Đông, Phó Hiệu trưởng Hoa Ngọc Sơn, Phó Trưởng phòng Hợp tác và Phát triển - cô Nguyễn Thị Lan Hương, Trưởng Bộ môn Ngôn ngữ và Văn hóa Việt Nam - thầy Trần Hữu Trí cùng các thầy cô trong Bộ môn.

Tại buổi làm việc hai bên đã thảo luận và thống nhất các nội dung liên quan đến chương trình. Dự kiến Hội đồng Mỹ sẽ đến thăm Trường và ký kết hợp tác vào đầu tháng 11/2023.

**HỢP TÁC
VÀ PHÁT TRIỂN
TRONG NGHIÊN
CỨU KHOA HỌC
VÀ CHUYỂN GIAO
TRI THỨC**

TRƯỜNG ĐẠI HỌC NGOẠI NGỮ, ĐHQGHN PHỐI HỢP TỔ CHỨC HỘI THẢO “CÁC VẤN ĐỀ VIỆT NGỮ HỌC” VỚI ĐẠI HỌC ZURICH, THỤY SĨ

Trong khuôn khổ hợp tác giữa Đại học Zurich (UZH, Thụy Sĩ) và Trường Đại học Ngoại ngữ, ĐHQGHN (ULIS), Hội thảo “Các vấn đề Việt ngữ học” (Topics in Vietnamese Linguistics) đã được hai trường phối hợp tổ chức với sự tham gia của các học giả quốc tế cùng nghiên cứu sinh, học viên Sau đại học và sinh viên hai trường trong hai ngày 6-7 tháng 9 năm 2023.

Các bài trình bày đã đề cập tới nhiều vấn đề hấp dẫn, thú vị của tiếng Việt và nhiều ngôn ngữ khác. Sau các bài trình bày là phần thảo luận sôi nổi, đi sâu vào những luận điểm, bằng chứng, hiện tượng từ khối liệu nghiên cứu cũng như trong ngôn ngữ tự nhiên, mở ra những hướng nghiên cứu tiếp theo cho Việt ngữ học cũng như các học giả, nghiên cứu sinh, học viên quan tâm, say mê tiếng Việt ở hai trường. Hội thảo khép lại với những triển vọng mới, khả thi trong mối quan hệ hợp tác khoa học và đào tạo lâu dài và hiệu quả giữa hai trường.



ULIS THAM GIA HỘI THẢO THƯỜNG NIÊN LẦN THỨ 9 CỦA HIỆP HỘI KHẢO THÍ CHÂU Á (AALA) VÀ DIỄN ĐÀN CHUYÊN MÔN VỀ KIỂM TRA ĐÁNH GIÁ TIẾNG ANH Ở CHÂU Á (AFELTA) TẠI NHẬT BẢN



Trong khuôn khổ Hội thảo thường niên lần thứ 9 của Hiệp hội Khảo thí châu Á (AALA) và Diễn đàn chuyên môn về kiểm tra đánh giá tiếng Anh ở châu Á (AFELTA) tổ chức tại Nhật Bản từ ngày 02-06/09/2023, đoàn công tác của Trường Đại học Ngoại ngữ, ĐHQGHN đã tham gia và đóng góp hai bài thuyết trình có chất lượng cũng như trao đổi và thảo luận về các dự án hợp tác trong lĩnh vực đào tạo và kiểm tra đánh giá ngoại ngữ với các tổ chức khảo thí trong khu vực châu Á.

Tại Hội thảo AALA, đoàn công tác đã thuyết trình về chủ đề “Hoạt động kiểm tra đánh giá trong lớp học ở Việt Nam: tại sao và như thế nào” (Classroom-based assessment practices in Viet Nam: the what and the why). Báo cáo là sản phẩm của nghiên cứu hợp tác giữa Trường Đại học Ngoại ngữ và Đại học Huddersfield, Vương quốc Anh. Báo cáo đã nhận được sự quan tâm và đánh giá cao của người tham dự với 4 câu hỏi thảo luận sau phiên trình bày.

**HỢP TÁC
VÀ PHÁT TRIỂN
TRONG CÔNG
TÁC PHỤC VỤ
CỘNG ĐỒNG**

ULIS ĐỒNG HÀNH CÙNG THƯƠNG THƯƠNG HANDMADE

Ngày 28/09/2023, trong chuyến thăm và làm việc với đối tác cung cấp quà tặng đối ngoại cho Trường, Phòng Hợp tác và Phát triển, Trường Đại học Ngoại ngữ, Đại học Quốc gia Hà Nội đã tổ chức thăm hỏi và tặng quà cho Công ty Cổ phần Thương mại và Sản xuất hàng thủ công Thương Thương Handmade, doanh nghiệp xã hội, nơi tạo ra những món quà lưu niệm mà ULIS đã dành tặng các đối tác trong và ngoài nước trong suốt thời gian qua.

Thay mặt Phòng Hợp tác và Phát triển, thầy Lưu Mạnh Kiên đã gửi tới chị Thương - Giám đốc và toàn bộ nhân viên những món quà để động viên, khích lệ tinh thần. Đồng thời, thầy cũng bày tỏ mong muốn sẽ có sự hợp tác lâu dài và sâu sắc hơn trong tương lai với Công ty, không chỉ dừng lại ở việc cung cấp quà tặng mà còn có thể hợp tác trong những sự kiện được tổ chức tại Trường.

Chuyến thăm khép lại với nhiều cung bậc cảm xúc. Chúc cho các bạn đang công tác tại Thương Thương Handmade luôn mạnh mẽ và nghị lực để vượt lên những nỗi đau, khó khăn và có cuộc sống hạnh phúc hơn trong tương lai.

